**《中国橡胶》理事会入会申请表**

**Membership Application Form of the Council of *China Rubber***

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **单位**  **名称** |  | | | | | |
| **单位**  **地址** |  | | | | | |
| **法人**  **代表** |  | | | | **邮 编** |  |
| **推荐理事姓名** |  | **职 务** |  | | **职 称** |  |
| **联系人**  **姓名** |  | **电 话** |  | | **传 真** |  |
| **本单位加入理事会并担任　　□副理事长　□常务理事　□理事** | | | | | | |
| **本单位自愿交纳会费 元，作为理事会会费。** | | | | | | |
| **申请单位简介（**包括主要业务、规模、人数、产值、利润等）： | | | | **申请单位负责人签字：**  单位盖章  年 月 日 | | |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Company Name |  | | | | | |
| Company Address |  | | | | | |
| Legal Representative |  | | | | P.C. |  |
| Name of Reference |  | Position |  | | Title |  |
| Name of Contact |  | Tel |  | | Fax |  |
| We apply to join the Council as a □Vice President □Executive Member □Member. (*please tick in the box*) | | | | | | |
| We are willing to pay RMB as the membership fee to support the Council. | | | | | | |
| Profile of the applicant (including main business, scale, number of people, production value and profit) | | | | Signature of the principal of the applicant:    (Signature & Seal) | | |

收款单位：《中国橡胶》杂志社有限责任公司

开 户 行：中国工商银行北京六铺炕支行

账 号：0200022309004624481

《中国橡胶》理事会地址：北京市朝阳区拂林路9号景龙国际B座501室

邮政编码：100107　　 传真：010－84928207

联系人：管 欣 电话：010-84924066

电子信箱：62267464@163.com www.cria.org.cn

Payee: *China Rubber* Magazine Agency Co., Ltd.

Opening Bank: Industrial and Commercial Bank of China Beijing Liupukang Sub-branch

Account No.: 0200022309004624481

Council Addressof *China* *Rubber*: Room 501, Block B, Kinglong International, 9 Fulin Road, Chaoyang District, Beijing

P.C.: 100107　 Fax: 010－84928207

Contact: Guan Xin Tel: 010-84924066

Email: 62267464@163.com www.cria.org.cn

*附件1：  
Attachment 1:*

**《中国橡胶》理事会章程（草案）**

**Articles of Association of the Council of *China Rubber* (Draft)**

**第一章 宗 旨**

**Chapter 1 Tenet**

《中国橡胶》理事会的宗旨是，集聚业界各方面的智慧和力量，充分发挥《中国橡胶》期刊的桥梁和纽带作用，竭诚为国内外橡胶企业及相关行业服务，促进交流与合作，互惠互利，共同发展。

The tenet of the Council of *China Rubber* is to give full play to roles of *China Rubber* as a bridge and a link, serve both domestic and overseas rubber enterprises and the related industries wholeheartedly, and promote communication and cooperation for reciprocity, mutual benefit and mutual development by collecting the wise and strength from all fields of the industry.

**第二章 性　 质**

**Chapter 2 Nature**

《中国橡胶》理事会是由国内外有影响力和良好信誉的企事业单位、科研院所自愿组织的团体，开展政策研究、技术交流、会展服务、企业宣传策划、品牌推广、参观学习等活动。

The Council of *China Rubber* is an entity voluntarily organized by enterprises, public institutions and scientific research institutions with influence and good reputation at home and abroad to carry out such activities as policy research, technical communication, convention and exhibition service, enterprise propaganda and planning, brand promotion, visiting and studying.

**第三章 组织机构**

**Chapter 3 Institutional Framework**

第一条　设名誉理事长和理事长各１名,分别由中国橡胶工业协会会长和秘书长担任。

第二条　设副理事长、常务理事单位、理事若干名。

第三条　设秘书处，秘书处在理事会的领导下开展日常活动。

Article 1 There is one honorary president and one president, respectively held by the president and secretary-general of China Rubber Industry Association.

Article 2 There are several vice presidents, executive member units and members.

Article 3 There is a secretariat responsible for carrying out daily activities under the leadership of the Council.

**第四章　 理事会成员单位的条件**

**Chapter 4 Conditions of Member Units of the Council**

第四条　理事会成员单位是在国内外橡胶及相关行业或某一地区相关领域具有一定知名度和影响力以及发展潜力的企、事业单位。

1. 理事会成员单位具有良好的信誉和经营状况。

Article 4 The member units of the Council refer to enterprises and public institutions with certain popularity, influence and development potential in domestic and overseas rubber and related industries or related fields in certain areas.

Article 5 The member units of the Council should have good reputation and business conditions.

* 1. **理事会成员单位的权益**

**Chapter 5 Rights and Interests of the Member Units of the Council**

1. 可参加理事会举办的各种活动，通过理事会进行项目合作、技术转让、信息咨询、新产品和新技术推广等活动。

Article 6 The member units can participate in all kinds of activities held by the Council for such purposes as project cooperation, technical transfer, information consultation and promotion of new products and technologies through the Council.

1. 理事会成员单位代表可以特邀嘉宾的身份参加《中国橡胶》组织的相关会议，并为其的所在单位在会上提供宣传机会。

Article 7 The representatives of the member units of the Council can attend relevant meetings organized by *China Rubber* as special guests and the Council will provide promotional opportunities for their units in the meetings.

　　第八条　全年在《中国橡胶》和《中国橡胶工业年鉴》显著位置刊登理事会成员单位及代表名单。

Article 8 The list of member units and their representatives of the Council will be printed in a prominent position of *China Rubber* and *China Rubber Industry Yearbook* all year around.

　　第九条　获得《中国橡胶》全年赠刊，无偿享用《中国橡胶》有关信息。

Article 9 The complimentary periodicals of *China Rubber* will be available all year around and the member units can use relevant information on *China Rubber* freely.

1. 在每期《中国橡胶》杂志期刊理事会专栏上刊登贵公司的名录及负责人姓名。另外在《中国橡胶工业年鉴》）上免费刊登与所交纳会费额度相当的广告。刊登时间及版面由理事会成员单位与《中国橡胶工业年鉴》编辑部协商确定。

Article 10 The member units can publish your company’s directory and the principal’s name in the special column of the Council on every periodical of *China Rubber*. Besides, the member units can also publish advertisements freely within the limit of the paid membership fees on *China Rubber Industry Yearbook*. The publishing time and layout can be determined through negotiation between the member units of the Council and the editorial department of *China Rubber Industry Yearbook*.

第十一条　理事会成员单位在本刊另行投放广告，可享受广告费优惠。

Article 11 If any member unit of the Council publishes other advertisements on this periodical, favorable advertisement fees will be provided.

第十二条　《中国橡胶》开设“理事会成员巡礼”专栏，对理事会成员单位进行宣传报道。

Article 12 There will be a special column of “Visiting the Members of the Council” on *China Rubber* to publicize and report the member units of the Council.

第十三条　成员单位对普遍关心的有关企业生产经营、行业发展的问题进行研讨，提出意见和建议，通过杂志和其它途径向政府有关部门反映情况并向社会呼吁。

Article 13 The member units can discuss about the generally concerned issues related to the production, and operation of the enterprises as well as the industrial development, put forward opinions and suggestions, report the situations to relevant departments of the government and appeal to the society by the magazine and other ways.

第十四条　成员单位享有《中国橡胶》利用自身资源为其提供力所能及的其它服务。

Article 14 The member units can make use of the resources of *China Rubber* to provide other affordable services.

**第六章 理事会成员单位的义务**

**Chapter 6 Duties of the Member Units of the Council**

第十五条　成员单位应遵守理事会章程，执行理事会的各项决议。

Article 15 The member units should observe the Articles of Association of the Council and carry out the resolutions of the Council.

第十六条　理事会成员单位因故退会或更换代表，需书面通知秘书处。

Article 16 The member units of the Council should inform the Secretariat in written form in case of withdrawal or replacement of the representative due to some reason.

第十七条　理事会成员单位要在协议规定的时间内交纳会费。副理事长单位交纳会费5万元/年； 常务理事单位交纳会费3万元/年；理事单位交纳会费1万元/年。

Article 17 The member units of the Council should pay the membership fees within the time limit specified by the agreement. The vice president unit should pay the membership fee of RMB 50,000 Yuan per year; the executive member unit should pay the membership fee of RMB 30,000 Yuan per year; and the member unit should pay the membership fee of RMB 10,000 Yuan per year.

第十八条　理事会成员应积极对《中国橡胶》期刊的发展及理事会的活动提出意见和建议。

Article 18 The members of the Council should put forward opinions and suggestions about the development of *China Rubber* and the activities of the Council actively.